

Белорусский государственный университет  
Филологический факультет  
Кафедра теоретического и славянского языкознания

Аннотация к дипломной работе  
“СУПАСТАЎЛЯЛЬНЫ АНАЛІЗ ФРАГМЕНТАЎ ЛЕКСІКА-  
СЕМАНТЫЧНАГА ПОЛЯ “АДЧУВАННІ” У ПОЛЬСКОЙ І БЕЛАРУСКАЙ  
МОВАХ”

Алешкевич Вероника Викторовна  
Специальность 1-21 05 04 Славянская филология (польская и  
белорусская)

Научный руководитель  
к.ф.н., доцент Казанцева Елена Анатольевна

Минск  
2015 год

## РЭФЕРАТ

**Аўтар:** Вераніка Аляшкевіч.

**Назва:** Супастаўляльны аналіз фрагментаў лексіка-семантычнага поля “адчуванні” у польскай і беларускай мовах.

**Дыпломная работа:** 50 старонкі, 44 крыніцы (уключаючы слоўнікі).

**Ключавыя паняцці:** ЛЕКСІКА-СЕМАНТЫЧНАЕ ПОЛЕ, БЕЛАРУСКАЯ МОВА, ПОЛЬСКАЯ МОВА, ПАХ, СМАК, СУПАСТАЎЛЯЛЬНЫ АНАЛІЗ, ЛЕКСЕМЫ.

**Аб’ектам даследавання** з’яўляюцца лексемы смаку і паху ў польскай і беларускай мовах.

**Мэты даследавання:**

-прааналізаваць лексемы смакавага і пахавага адчування ў польскай і беларускай мовах;

- даследаваць семантычную структуру дадзеных лексем;

- выявіць асаблівасці функцыянавання ў мовах і ўзаемадзеяння паміж сабой.

**Задачы даследавання:**

- шляхам параўнальнага аналізу лексем выявіць іх асаблівасці;

- прасачыць за асаблівасцямі семантыкі разглядаемых лексем;

- вылучыць і раскрыць адметныя рысы, характэрныя для дадзеных катэгорый у кожнай з моў.

**Сфера прымянення атрыманых вынікаў:** вынікі даследавання могуць быць выкарыстаны пры распрацоўцы лекцыйных курсаў, спецкурсаў, семінараў і вучэбных дапаможнікаў па філалагічных дысцыплінах.

**Метады даследавання:** параўнальны аналіз, структурна-семантычны метад, праца са слоўнікамі, аналіз, класіфікацыя, кантэкстуальны і кампанентны аналіз.

## РЕФЕРАТ

**Автор:** Вероника Алешкевич.

**Название:** Сопоставительный анализ фрагментов лексико-семантического поля «ощущения» в польском и белорусском языках.

**Дипломная работа:** 50 страницы, 44 источника (включая словари).

**Ключевые понятия:** ЛЕКСИКО-СЕМАНТИЧЕСКОЕ ПОЛЕ, БЕЛОРУССКИЙ ЯЗЫК, ПОЛЬСКИЙ ЯЗЫК, ЗАПАХ, ВКУС, СОПОСТАВИТЕЛЬНЫЙ АНАЛИЗ, ЛЕКСЕМЫ.

**Объектом изучения** являются лексемы вкуса и запаха в польском и белорусском языках.

**Цели исследования:**

- проанализировать лексемы вкусового и обонятельного ощущений в польском и белорусском языках;
- исследовать семантическую структуру данных лексем;
- обнаружить особенности функционирования в языках и взаимодействия между собой.

**Задачи исследования:**

- путем сопоставительного анализа лексем обнаружить их особенности
- проследить за особенностями семантики рассматриваемых лексем
- выделить и раскрыть отличительные черты, характерные для данных категорий в каждом из языков.

**Область применения полученных результатов:** результаты исследования могут быть использованы при разработке лекционных курсов, спецкурсов, семинаров и учебных пособий по филологическим дисциплинам.

**Методы исследования:** сравнительный анализ, структурно-семантический метод, работа со словарями, анализ, классификация, контекстуальный и компонентный анализ.

## SUMMARY

**Author:** Veranika Aliashkevich.

**Title:** A comparative analysis of fragments of the lexico-semantic field “feeling” in the Polish and Belarussian languages.

**Thesis:** 50 pages, 44 sources (including dictionaries).

**Keywords:** THE LEXICO-SEMANTIC FIELD, BELARUSSIAN LANGUAGE, POLISH LANGUAGE, SMELL, TASTE, COMPARATIVE ANALYSIS, LEXEMES.

**The object** of the research is the lexemes of taste and smell in the Polish and Belarussian languages.

**The aims** of this study are:

- to analyse the lexemes of taste and the sense of smell in the Polish and Belarussian languages;
- to investigate the semantic structure of these lexemes;
- to find out the features of their functioning in the languages and cooperation between them.

**Research tasks are:**

- to find out their features with the help of the comparative analysis of the lexemes;
- to observe the semantics of the examined lexemes;
- to identify and reveal the distinguishing features characteristic for these categories in each of the languages.

**The area of possible application:** the results of the research can be used in preparing a course of lectures, special courses, seminars and tutorials for philological disciplines.

**Research methods:** comparative analysis, structural semantic method, work with dictionaries, analysis, classification, contextual and component analysis.